Генеральная Ассамблея

4 November 2003
Russian

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 150 повестки дня

Конвенция о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности

Доклад Шестого комитета

Докладчик: г-н Метод **Шпачек** (Словакия)

I. Введение

1. Пункт, озаглавленный «Конвенция о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности», был включен в предварительную повестку дня пятьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи во исполнение ее резолюции 57/16 от 19 ноября 2002 года.
2. На своем 2-м пленарном заседании 19 сентября 2003 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его на рассмотрение Шестому комитету.
3. Комитет рассматривал этот пункт на своих 12, 13, 20 и 21-м заседаниях 21 и 23 октября и 3 и 4 ноября 2003 года. Мнения представителей, выступавших в ходе рассмотрения Комитетом этого пункта, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.6/58/SR.12, 13, 20 и 21).
4. В связи с рассмотрением этого пункта Комитет имел в своем распоряжении доклад Специального комитета по юрисдикционным иммунитетам государств и их собственности¹.
5. На 12-м заседании 21 октября Председатель Специального комитета по юрисдикционным иммунитетам государств и их собственности представил доклад Специального комитета (см. A/C.6/58/SR.12).

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 22 (A/58/22).*

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.6/58/L.20

6. На 20-м заседании 3 ноября представитель Японии от имени Австралии, Австрии, Бельгии, Венгрии, Вьетнама, Германии, Греции, Дании, Индии, Ирландии, Исламской Республики Иран, Испании, Италии, Китая, Мексики, Республики Корея, Словакии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Украины, Филиппин, Финляндии, Франции, Швеции, Южной Африки и Японии, к которым впоследствии присоединились Кипр, Норвегия, Польша, Португалия и Чешская Республика, представил проект резолюции, озаглавленный «Конвенция о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности» (A/C.6/58/L.20).

7. На 21-м заседании 4 ноября Секретарь Комитета сделал заявление относительно административно-финансовых последствий этого проекта резолюции (A/C.6/58/SR.21).

8. На том же заседании Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.6/58/L.20 (см. пункт 9).

III. Рекомендация Шестого комитета

9. Шестой комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Конвенция о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 46/55 от 9 декабря 1991 года, 49/61 от 9 декабря 1994 года, 52/151 от 15 декабря 1997 года, 53/98 от 8 декабря 1998 года, 54/101 от 9 декабря 1999 года, 55/150 от 12 декабря 2000 года, 56/78 от 12 декабря 2001 года и 57/16 от 19 ноября 2002 года,

рассмотрев доклад Специального комитета по юрисдикционным иммунитетам государств и их собственности¹, учрежденного резолюцией 55/150,

отмечая принятие Специальным комитетом проектов статей и достигнутое им понимание,

отмечая также широкую поддержку идеи заключения конвенции о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности,

подчеркивая важное значение единообразия и четкости норм права, применимых к юрисдикционным иммунитетам государств и их собственности,

1. *с признательностью принимает к сведению* доклад Специального комитета по юрисдикционным иммунитетам государств и их собственности¹;

2. *постановляет*, что Специальный комитет возобновит свою работу в период с 1 по 5 марта 2004 года с задачей сформулировать преамбулу и заключительные положения и с перспективой завершить подготовку текста конвенции о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности, в котором будут содержаться уже принятые Специальным комитетом элементы;

3. *просит* Специальный комитет представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят девятой сессии доклад о результатах его работы;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят девятой сессии пункт, озаглавленный «Конвенция о юрисдикционных иммунитетах государств и их собственности».